

ՄՇԱԿ

Տարեկան գինը 10 ռուբլի է, տասնամյակը 6 ռուբլի:
Առանձին համարները 7 կոպեկով:
Թիֆլիսում գրվում են միմյանից խմբագրատան մէջ:
Մեր հասցեն. Тифлисъ. Редакция «Мшакъ».
կամ Tiflis, Rédaction «Mschak».

Խմբագրութիւնը բաց է առաւօտեան 10—2 ժամ
(բացի կիրակի և տօն օրերէն):
Յայտարարութիւն ընդունվում է ամեն լիզուով:
Յայտարարութիւնները համար վճարում են
իրաքանչիւր բառին 2 կոպեկ:

ՆԵՐԿԱՅ 1892 ԹԻՒԱԿԱՆԻՆ

20-ՐԴ ՏԱՐԻ

20-ՐԴ ՏԱՐԻ

ՄՇԱԿ

ԳՐԱԿԱՆԱԿԱՆ ԵՒ ՔՍՆԱԿԱՆ ԼՐԱԳԻՐ

Հրատարակվում է Թիֆլիսում, նոյն գիրքով և նոյն պրոգրամայով: Մենք ստանում ենք սեփական ՀԻՆԳՇԱՐԹԻՆԵՐ:
«ՄՇԱԿ» տարեկան գինը 10 ռուբլի է, տասնամյակը՝ 9 ռ., ինն և ութ ամսականը՝ 8 ռ., եօթ ամսականը՝ 7 ռ., վեց ամսականը՝ 6 ռ., հինգ ամսականը՝ 5 ռ., չորս ամսականը՝ 4 ռ., երեք ամսականը՝ 3 ռ., երկու ամսականը՝ 2 ռ., մի ամսականը՝ 1 ռուբլի:
Գրվել «ՄՇԱԿ»-ը կարելի է ԽՊԱՍՏԱՍՏԱՆԸ (Բարձրագույն և Բարձրագույն փողոցների անկյունում, Թամարիայի տանը):
Կայսերական ռուս թագաւորի «ՄՇԱԿ»-ը գրվելու համար պէտք է դիմել հետևեալ հասցեով. ТИФЛИСЪ, Редакция газеты «МШАКЪ», իսկ արտասահմանից. Tiflis, Rédaction du journal arménien «MSCHAK»:
Յայտարարութիւններ ընդունվում են թէ հայերէն, թէ ռուսերէն և թէ օտար լեզուներով. բառին վճարվում է 2 կոպեկ:
«Մշակ» առաջին երեսի վրա մասնաւոր յայտարարութիւններ չեն տպագրվում, այլ տպագրվում են միմյանից լրագրողների յայտարարութիւնները, մահացողների և պաշտօնական հաստատութիւնների յայտարարութիւնները, որոնց համար կրկնակի է վճարվում: Մահացողների տպագրելը առաջին երեսի վրա արժէ 4 ռուբլի, իսկ չորս և քիչ քան 4 ռուբլի:
(№ 127)
Խմբագիր-հրատարակող ԳՐԻԳՈՐ ԱՐՇՐՈՒՆԻ



ВЫСОЧАЙШЕ разрѣшенный 12 Декабря 1891 г. второй и послѣдній выпускъ билетовъ Благотворительной Лотереи въ пользу нуждающагося населенія въ мѣстностяхъ, пострадавшихъ отъ неурожая 1891 года.
Второй выпускъ билетовъ Благотворительной Лотереи будетъ произведенъ на сумму 6.000.000 руб. на точномъ основаніи правилъ, содержащихся въ ВЫСОЧАЙШЕ одобренномъ 18 Ноября 1891 г. положеніи о Благотворительной Лотерей.
О ерохѣ, когда будетъ произведенъ тиражъ выигрышей, будетъ объявлено въ свое время.
Продажа билетовъ и отдѣльныхъ купоновъ будетъ производиться: въ Государственномъ Банкѣ, его конторахъ и отдѣленіяхъ, въ отдѣленіяхъ Сберегательной Кассы Банка въ С.-Петербургѣ и Москвѣ, въ уѣздныхъ казначействахъ, въ учрежденіяхъ Почтово-Телеграфнаго вѣдомства и Краснаго Креста, въ кассахъ станцій желѣзныхъ дорогъ, въ частныхъ банкахъ и банкирскихъ конторахъ и проч.
О днѣ открытія продажи билетовъ въ каждомъ городѣ будетъ объявлено отдѣльно, вмѣстѣ съ перечисленіемъ тѣхъ мѣстъ, въ коихъ продажа сія будетъ производиться.
(№ 19)

3—4 (2. 4.)

ԱՏԱՄՆԱԲՈՅԺ Հ. Յ. ՕՐԲԵԼԻ

Սօցիալական փողոց, սեփական տանը № 15—16

ԸՆԴՈՒՆՈՒՄ Ե ՀԻՄՆԱԳՆԵՐԻՆ

Առաւօտեան 8 ժամից մինչև 10 ժ. և երեկոյեան 4 ժամից մինչև 6 ժ.
Կիրակի և տօն օրերին առաւօտեան 8 ժամից մինչև 2 ժամ կէսօրից յետոյ:
(№ 145) 24—150

ԲՈՎԱՆՆԱԿՈՒԹԻՒՆ

ՆԵՐԻՒՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ. Մարդասիրական ընկերութեան ընդհանուր ժողովի շարունակութիւնը: Նամակ Արարիւններին. Նամակ Նոր-Բայազէտից. Ներքին լուրեր. ԱՐՏԱՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ. Եւրոպայի հրդեհներ. Բերլինի անկարգութիւնները: Պարսկաստան. Արտաքին լուրեր. ՀԵՌԱԳԻՐՆԵՐ. ԲՈՐՍՍ. ՏԵՂԵՎԱՅՈՅԺ. ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ. ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ. Կենդանագիրներ.

ՆԵՐԻՒՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

ՄԱՐԿԱՍԻԱՆԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ ԸՆԴՀԱՆՈՐ ԺՈՂՈՎԻ ԶԱՐԴԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆԸ

Թէ և նախընթաց ժողովում ասվեց, թէ շարունակութիւնը կը լինի ամսին 25-ին, բայց կայացաւ 22-ին, հէնց այս պատճառով էլ բացակայ էր ընդհանուր ժողովի քարտուղարը. բացակայ էին նոյնպէս և ուրիշ անդամներ:

Ժողովի համար ուրիշ քարտուղար ընտրելուց յետոյ կարգաւորեց նախընթաց ժողովի արձանագրութիւնը, որը քանի մի փոփոխութիւններով ընդունվեց:

Այս անգամ ժողովը բացառապէս պիտի զբաղվեր յետագայ երկամսեկ համար անդամներ ընտրելով. յայտարարված էր այդպէս. բացի քարտուղարից, յայտարարվեցին, նոյն իսկ «հրաւիրութիւններ» մէջ խորհրդանշական առարկաների շարքում ասված է. «ընտրել երկու տարի ժամա-

նակով մի նախագահ, մի դանձապահ, մի ատենադիր, մի հաշուապահ և հինգ անդամ խորհրդի ընկերութեան գործերը կառավարելու համար»:

Այս բոլորից յետոյ ի մեծ զարմանք ժողովականների, ոչ մի ընտրութիւն տեղի չունեցաւ... յայտարարվեց թէ ամենքն էլ մնում են բացի երկուսից, որոնց համար նախագահը խոստացաւ համոզելու, որ նրանք ևս շարունակեն մնալ մինչև երկուսի կրկնվելը: Թէ այս ինչ խաղ էր, որ խորհուրդը թող ստույգ իրան խաղաղութիւնը ընդհանուր ժողովի գլխին—սա մի հանելուկ է, որը լուծել կարող է միմյանից ինքը խորհուրդը...

Ընդհանուր ժողովի մեծամասնութեան տրամադրութիւնն էր նոր ընտրութիւն անել վերընտրել խորհրդի նախագահ՝ Վ. Գոլուխանեանցին և դանձապահ՝ պ. Մ. Արիսանցին, ապա նոր անդամներ մտցնել, անդամներ, որոնք, եթէ ոչ աւելի, գոնէ համահաւասար ջանքերով, գործակից լինէին պ. Գոլուխանեանցին, ինչպէս չինութեան համար փող ժողովելու, այնպէս էլ ընկերութեան նպատակին գիտակցաբար ծառայելու:

Մի տարվայ փորձը չօգտվելի կերպով օգտուեցին, որ պ. Գոլուխանեանց անտարբեր չէ դէպի իր պաշտօնը, որ նա գիտակցաբար է վերաբերվում դէպի գործը, որ կամենում է իսկապէս ծառայութիւն արած լինել:

Անցեալ տարվայ ընթացքում չինութեան համար ժողոված 16.000 ռ. զլխաւորապէս նրա ջանքերով է եղած. իբրև համակրանք վայելող

մի մարդ և մի և նոյն ժամանակ փաստաբան, նա քաջ գիտէ ամեն մէկին, գիտէ թէ որտեղից կարելի է օգտվել, ում կարելի է պարտաւորեցնել, որին հարկադրել և այլն:

Նոյն իսկ ընդհանուր ժողովի ժամանակ ակնյայտ կերպով երևաց, որ պարտն իր փաստաբանական ասպարիզում ևս չէ մոռանում ուսումնարանի շինութեան պակասութիւնը, ընկերութեան գործերը: Եղբ. Կրասիլնիկեանների ընտանեկան-մասնաւոր գործերի վերաբերեալ պ. Գոլուխանեանց, իբրև փաստաբան հրաւիրվելով մատուցանում է իր ծառայութիւնը՝ հարկադրելով նրանց 10.000 ռուբլի նուրբի «Մարգարիտական ընկերութեան» թէ և դեռ չէ ստացված գումարը, բայց նրանցից ստացված է ձեռագիր իրանց խոստումներն անպայման կատարելու համար: Առանց որ և է երկայնութեան, հաւատարմած պէտք է լինել, որ պ. Գոլուխանեանց եթէ այս կերպ շարունակելու լինի, մինչև երկու տարի չինութիւնը բոլորովին կաւարտվի. ահա հէնց այս ակներև հաւատն էր, որ թելադրում էր ժողովականների մեծամասնութեան վերընտրած տեանի կրկին պ. Գոլուխանեանցին նախագահի պաշտօնի մէջ:

Ընտրութիւն տեղի չունեալով՝ ժողովը դբադվեց այդ երեկոյեան մի քանի երկրորդական խնդիրներով միայն:—Նախագահ պ. Թամայեանց յայտնեց Լեւոբորանի հասարակութեան կողմից ուղղած խնդրը, որով խորհրդից խնդրում են, որ Մարգարիտական ընկերութիւնը նրանց ուսումնարանապատկան 4000 ռուբլին ընդունէ չահնգնեւուն՝ տալով նրանց ուսումնարանի այդ գումարի տարեկան 9/10 միայն:

Մի քանի հանգամանքներ աչքի առաւ ունեալով, ժողովը համամիտ եղաւ խորհրդի հետ, որ բոլոր ընդունել այդ գումարը, համարելով այդ մի տեսակ օժանդակութիւն վերոյիշեալ ուսումնարանին:

Այս որոշումից յետոյ կարգաւորեց պ. Աւետիս Գուլխանեանցի խորհրդին ուղղած նամակը: Պ. Գուլխանեանց խոստացել է 10.000 ռ. նուրբի ուսումնարանի շինութեան՝ դաշխիճը բարեկարգ, պակասութիւնները լրացնելու, զարգացնելու համար այն պայմանով միայն, որ ընկերութիւնը ապագայում դաշխիճից ստացած արդիւնքի մի մասով պահի նրա անունով մշտական մի որդեգիր Գեորգեան ճեմարանում, իսկ միւս մասը յատկացնի Բագուի երկսեռ դպրոցներին,—բացի սրանից նաև դաշխիճի և նրան կից սենեակների ճակատներին ուղեգծով տառերով արձանագրէ, թէ դաշխիճը և այդ սենեակները չլինել են իր Աւետիս Գուլխանեանցի ծախսերով...

Այս առաջարկութեան առիթով դանդաղաւ առարկութիւններից յետոյ՝ ձեռնարկեցին այսպէս. «ընդունել նրանից 10.000 ռ. և պահել մշտապէս մի որդեգիր նրա անունով և եթէ անպատճառ ցանկանում է իր անունը արձանագրած տեանից դաշխիճում, արձանագրել միայն այսպէս՝ թէ այս դաշխիճի վրա արած ծախսերից 10.000 ռ. միահամուռ նուրբի է պ. Աւետիս Գուլխանեանցը...»

Նախ քան ժողովի փակվելը՝ Գեորգեան քահանայի իրան յատուկ ճարտարութեամբ մի շարք գիտողութիւններ անելով թղթակցութիւնների վերաբերեալ, նպատակայարմար դատեց, որ խորհուրդը իր արձանագրութիւնների վրա յետված լինել այս կամ այն կերպով տեղեկութիւններ հաղորդէ մամուլին, որպէս զի նոյնը արած չը լինէր ուրիշները, թերևս սխալ և թերի կերպով:

Թէ ինչ էր ուղում ասել տէր հայրը իր առաջարկութեամբ, այդ լինելը գիտէ, գոնէ մեզ անպայման մնաց: Առաջարկութիւնը մնաց անհետաւանք:

Սրանով վերջացաւ ժողովը, ժողովականները առանց կարգանել տալու արձանագրութիւնը, ստորագրեցին և դուրս գնացին:

ՆԱՄԱԿ ԱՐԱՍՏՈՒՄԱՆԻՑ

Փետրվարի 21-ին

Երբ առիթ ենք ունեցած նկարագրելու Ախալցխայի տնտեսական վիճակը, միշտ ստիպված ենք եղել կրկնելու «աննախանձելի» բառը: Եւ ճշմարիտ. վերջին ուսումնական պատերազմից զինի կարծես Ախալցխայի աստղը օրից օր խաւարում է: Դառն չքաւորութիւնը և աղքատութիւնը տարածում է իր սգաւոր թևերը, աստիճանաբար զգուշելով իր սոսկալի ճիրանների տակ հարկաւոր որ զերգատանները: Յուսահատութեան մասնաված հասարակութիւնը թուլանում է և խորտակվում, առանց իր երկուն ճիգը թափելու՝ մաքառել և դիմադրել կեանքի գոյութեան պատերազմում: Եւ անցեալ տարվայ նամակներիցս մինում նկատել էի և կրկին նկատում եմ, որ ախալցխայից կարող են բարւոքել իրանց նիւթական գրութիւնը, կատարելագործելով իրանց արհեստները. նրանք այդպիսով կը կարողանան մըրցել իրանց արհեստի արտադրութիւնները վաճառահանելով օտար երկրներ, և կամ օգտվելով երկրի աշխարհագրական և կլիմայական պայմաններից, աստիճանաբար զարգացնեն իրանց մէջ գիւղատնտեսական մի քանի ճիւղեր, ինչպէս են պարտիզանութիւն, բանջարանոցապահութիւն, չեւրամապահութիւն և մեղուապահութիւն: Երկրի բնական հարուստ արգասաւորութիւնը և կլիման այնքան նպաստաւոր են և արդէն փորձված, որ մեր վերե յիշված գիւղատնտեսական պարագայները կարող են չափաւորապէս վարձատրել. իսկ անտառային մասերում նպատակայարմար է դարգացնել փայտագործութիւնը, որի պահանջն այնքան ընդարձակ է թէ մեր նահանգի մի քանի քաղաքներում և թէ մինչև անգամ Ալեքսանդրոպոլ և աւելի հեռուն: Թէպէտ մեր արծարծած սկզբունքը չը մնաց «ճայն բարբառոյ յանապատի» և մի քանիսները ձեռնարկեցին պարտիզպանութեամբ և բանջարանոցապահութեամբ զբաղվելու, մինչև անգամ փորհեցին և չեւրամապահութիւն, սակայն չը շարժեց ընդհանուր հետաքրքրութիւն և խալ մնաց հասարակութեան մեծամասնութեան մօտ: Ամբողջ հետաքրքրութիւնը շարժելու համար հարկաւոր է ուժեղ ճայն և համոզեցուցիչ գործնական փաստեր, որպիսիները կարող են ապացուցանել մեր քաղաքում օրինակելի պարտիզպանների պ. պ. Գարսեպի Ազնաւուրեանց և մասնաւոր գիւղատնտես Արշակ ճարակեան. իսկ արհեստաւոր դասակարգից կան մի քանիսներ, որոնք իրանց խելացի հետադուրեւամբ և ճարպկութեամբ կարողացել են արհեստիցն զբաղեցնել: Թէ առաջինները և թէ վերջինները մի քանիսը ընդունակ են մինչև անգամ ժողովրդական դասախօսութիւններ կարգաւորել չեւալ ճիւղերի վերաբերութեամբ: Որոնք բարեկամ են ժողովրդի բարօրութեան յոյժամ անուշադիր թողնելու չեն մեր այս առաջարկը, ինքնաբերաբար ճանաչելով նրա օգտակար կողմերը: Բայց առհասարակ հայի յատկանիւն է, մի փոքրիկ զգաւորութեան միջոցին յուսահատվել և թուլանալ, փոխանակ տոկոսութեան և նոր ջանքերի: Կարօտութեան վերջին վայրկեանին մին էլ տեսնես հայն առնում է պանդխտութեան ցուպը և թափառում քաղաքից քաղաք բաղդ որոնելու, անտէր և անօգնական թողնելով իր ընտանիքը և դուստները. բայց թէ պանդխտութեան միջոցին հրքան է աջողվում նրանց և հրքան կարող են բարւոքել իրանց նիւթական վիճակը, այդ չեմ կարող ճշդել թուաբանական հաշուի, սակայն և շատերը կորչում են և անհետանում, կամ չաքաչ կեանքի հետանք վաղահաս մահը խղելով նրանց կեանքի թելը, իսպառ զրկում են իրանց ընտանիքը միակ ապաւնից և տան ճրագից: Ախալցխայի պանդխտ հայերը ցրված են ամեն տեղ, բայց մեծամասնութիւնը փոքրիկ կօյնիսներ է հաստատել Աղդորում, Բորժոմում, Արդահանում, Օլտիում և Աբաթմանում:

Մի քանի խօսք Արամյաննում վերաբերակ-ված հայերի վերաբերությունները Արամյաննում այժմ հաստատված են մատուցողական երեսուն զերդաստաններ, որոնցից ոմանք պահպանված են ամբարաններ, մի մասը առևտրական դա-սակարգի մարդիկ և կապալառուներ, կան և ա-հետադարձներ, սակայն պալատի շինությունն առ-թիւ այստեղ հաւաքված են բացի ուսում մուսուլ-մանից, մեծ մասամբ և հայեր թէ Արամյանայից և թէ օտար քաղաքներից՝ հիւան, որմնադիր, մշակ, սալապան և այլն. մատուցողական այժմ բնակվում են Արամյաննում աւելի քան երեք հարիւր հայեր: Այս փոքրիկ գաղթականությունը չունի ոչ եկեղեցի, ոչ քահանայ, ոչ դպրոց. իս-պառ զրկված կրօնական միջնորդությունից, այս մեծ պատի միջոցին նրա ակամային չեն միմն-ջում ապաշխարություն և միջնորդություն ունեւից աղօթքներ: Մահվան և ծնունդի ժամանակ միայն հրաւիրում են Արամյանայից քահանայ, որը մե-կին թաղելով, միւսին միջոցելով, կրօնական ա-րարողությունը կատարելուց ղկնի անմիջապէս մեկնում է Արամյաննում: Իսկ երկսեռ մանուկ-ները, որոնց հարկւոր է ուսումնա և կրթութիւնը, ամայի ծառերի նման աճում են, զուրկ մնալով գէթ տարրական կրթութեան բարեբար աղքեցու-թիւնից. մենք դեռ ևս չենք յիշում այն բաղնիքի հասանքը, որը հաւաքվում է այստեղ ամառնային սեղօնի ժամանակ: Որքան լեցնիք հաստատ աղ-բիւններից, մի քանի տարիներից առաջ ընտրված կար մի յանձնաժողով՝ աղքեցիկ և հեղինակաւոր անձներից (պ.պ. Փրիդոնեան, բժիշկ Բաբայան, Խաչապետ և տեղիս ոստիկանապետ Հաղարա-պետեան), որոնք ստանձնել են իրանց վրա բա-րոյական պարտականութիւն զուրկ բերելու եկե-ղեցի կառուցանելու միտքը: Հանգանակված է մատուցողական մի հազար ռուբլի, որը կարծեմ պահվում է կոնսիստորիայում. խոստացել են և շատերը այստեղի հարուստ հայ ամա-րանոցատերերից նպաստել դրամով, երբ հիմք ձգվի եկեղեցու շինութեանը: Սակայն յիշեալ յանձնաժողովը վարանում է գործ սկսել, որով-հետև կառավարութիւնից նշանակված եկեղեցու տեղը յարմարաւոր չէ գտնում, հեռու լինելով կենտրոնից: Մի և նոյն ժամանակ բոլորովին ար-դարացի է տեղական ժողովրդի տրտուհիւնը, թէ մինչև երբ մենք պէտք է սպասենք ունենալ ե-կեղեցի: Սակայն և մեծ յոյս է տածում վերոյի-շեալ յանձնաժողովի վրա, թէ անշուշտ, յանձնա-ժողովը այս տարի պիտի լուծէ այս կենսական հարցը:

Խաղաղ և հանդարտ էր Արամյանների բարե-կենդանը. մեծ քաղաքների աղմուկը և խեղկա-տակութիւնները երազական էին Արամյանների համար: Ընդհանրապէս օրինակելի են այստեղ կարգապահութիւնը, առողջապահական պայման-ները և մաքրութիւնը, որոնց համար փոքր ջանք չէ դնում տեղիս ոստիկանութեան ներկայացու-ցուցիչ պ. Հաղարապետեան:

Բ.

Բ Ա Ն Ա Ս Ի Ր Ա Կ Ա Ն

ԿԵՆԴԱՆԱԳԻՐՆԵՐ

ՄԿՐՏԻՉ ԽԻՐՄԵԱՆ

Նա յայտնվում է հայութեան որպէս վասպու-րականի մի համեստ վանքի համեստ վանահայր: Համեստ իր սովորութիւններով, բարձր ու վար-քով, նիստ ու կացով, մարդկանց հետ պարզ վարմունքով, բայց անասելի յանդուգն, որպէս զաղափարի համար մարտնչող, որպէս մոլեռանդ պաշտող մարդկային մտքի... Երբանիկ մարդ. նա անկեղծ կերպով հաւատում է մտքի փրկարար, անյաղթելի աղքեցութեանը, անպայման հաւա-տում է խօսքի ոյթին...

Համեստ վանահայրը գրում է փիլիսոփայա-կան-կրօնական գրքեր, գրում է ոգևորված բա-նաստեղծութիւններ, հիմնում է վանքում մի տպարան, սկսում է հրատարակել իր վանքում մի լրագիր, հիմնում է մի դպրոց: «Արծիւ վաս-պուրականի» լրագիրը լինում է Հայաստանի խորքերում հրատարակվող առաջին լրագիրը, և նրա դադարումից յետոյ այլ ևս երբեք ոչ ոք չի

ՆԱՄԱԿ ՆՈՐ-ԱՅԱԶԷՏԻՑ

Փետրվարի 10-ին

Վաղուց ի վեր Նոր-Բայազետից հեռու ապրե-լով, կրկին, հանդամանքների պատճառով, մուտք գործեցի Նոր-Բայազետ: Ես այնպէս էի կարծում, որ այս մի քանի տարվայ ընթացքում քաղաքի բնակիչները իրանց առաջվայ չուայ ծախսերից ձեռք վերցրած կը լինէին, բայց զարմանալով տեսայ, որ այդ չուայ ծախսերը կրկնապատկել են այստեղ: Մի բան էլ նորից արմատ է դրել նոր-բայազետցիները մէջ. այս մի քանի տարվայ մէջ գործութիւն, թաւանութիւն, մարդասպանու-թիւն օր ցերեկով են կատարվում...

Իսկ զաւով նոր-բայազետցիները այժման նիստ ու կացին, կամենում եմ մի քանի համառօտ տե-ղեկութիւններ տալ: Սրանից մի քանի տարի ա-ռաջ դիցուեք մի երիտասարդ նշանվում էր. նշա-նադրութեանը անպատճառ պէտք է մի 15 կամ 20 հատ թիւրքաց ոսկիներ տանէր, որոնց հատը արժէր 1 ռ. 60 կ.: Մի քանի ժամանակից յետոյ վերոյիշեալ ոսկիների ընծայելուն վերջ դրին և մի այլ մօղա մտքին. փոքր առ փոքր սկսեցին ա-ւելի մեծ գումարներ ընծայել նշանադրութեան ժամանակ. այժմ ամեն մի երիտասարդ նշանվե-լիս պարտաւորված պէտք է 20 կամ 22 ռուբլի արծիւից ոսկուց 10 կամ 15 հատ տանի նշանա-դրութեանը: Այդ աւելորդ և չուայ ծախսերը բո-լորն էլ բարձր դասակարգիցն են առաջ գալիս. բարձր դասակարգը ինչ որ անում է, մի և նոյնն է ուղում անել աւելի աղքատ դասակարգը, և այդպիսով էլ չափից դուրս չուայ ծախսեր անե-լով հասարակ դասակարգը, ճնշվում է վախա-ռուի ձեռքի տակ: Հարսանիքի ժամանակ սովոր-րութիւն կայ, որ կանանց և օրիորդներին միգե-ղեններով և քաղցրեղեններով են հիւրասիրում. այդ բաւական չէ. պէտք է այդ քաղցրեղեններից այնքան լինի, որ հիւրերից ամեն մէկը կարողանայ իր բաժինը տուն տանել: Գիցուեք մի տանից մայրը իր երեք կամ չորս աղջիկներով է գտնվում մի հարսանիքում. հաստատ կարելի է ասել, որ յի-շեալ մայրն իր աղջիկներով տասը ֆունտից աւե-լի միւրդ և կոնֆետներ է տանում իր տունը: Հարցնող լինի. միթէ դրա մէջն է կայանում լու-սաւորութիւնը:

Կան այնպիսի երիտասարդներ, որոնք ամուս-նանալու ժամանակ այնպիսի չուայ ծախսեր են անում, որ դրա համար ստիպված են լինում ի-րանց տան ունեցած մի զոյգ եղը ծախել և դու-ցէ վաշխառութիւն էլ մի քանի տասնեակ ռուբլի փող վեր առնել... Արդեօք չէր կարելի, որ այս մի քանի աւելորդ ծախսերից ձեռք վերցնէին և իւրաքանչիւր մարդ իր կարողութեան չափ ծախ-սեր անէր և ուշադրութիւն չը դարձնէր ուրիշնե-րի բամբասանքներին: Շուայ ծախսեր անել թէ հարսանիքներում և թէ թաղման ժամանակ՝ դար-ձել է աւանդական սովորութիւն, որը բուն կեր-պով ճնշում է հասարակաց բարձր ու վարքի վրա:

Տեղացի

ՆԵՐՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Ներկ, փետրվարի 26-ին Նորին Մեծութեան Թագաւոր Կայսրի ծննդեան տօնի օրը լինելով, ամբողջ ԹԻՖԼԻՍԸ զարդարված էր զբոսայիւնով: Բոլոր դաւանութիւնների մայր-տաճարներում և եկեղեցիներում գոհացողական մաղթանքներ կա-տարվեցան: Ներկույեան քաղաքը լուսաւորված էր:

Յունվարի 6-ի աղետից վնասվածների օգտին հետեւալ անձինք ուղարկել են մեզ հետեւեալ գումարները. մի թիֆլիսացեալ տիկին 3 ռուբլի, Շուրաբլիցի Պողոս քահանայ Խաչակեանց, զիւ-ղի ուսումնաբարնի աշակերտների և աշակերտու-հիւների կողմից նուիրած 10 ռուբլի, Ներանից՝ լուսանկարիչ Տ. Փնշումաձեան 1 ռուբլի, Նու-խուց՝ տիկին Ս. Ս. 3 ռուբլի, Վերին-Աղուլիսից՝ Միքայէլ Սմբատեանց 5 ռուբլի, Ներանից՝ Աղա-մալ Մէլքե-Աղամայեան 10 ռ., Հայրապետ և ա. Ովսանյա Յովհաննիսեանցներ 25 ռ., Կարապետ Աֆրիկեան 5 ռ., Արտ. Թադեոսեան 3 ռ., ան-յայտ 1 ռ. Կարսից՝ մի քանի երիտասարդներ 5 ռուբլի, Վարդապետից՝ Ռոստոմեան, Գ. Միդիլա-նեան, ոմն, Խլիլեան, Ղամբարեան, Յ. Նրեցի-խեան, տ. Սարգս Զուրաբեան, Ղ. Թումաս, բո-լորը միասին 80 ռուբլի: Ընդամենը 151 ռուբլի, իսկ նախկին 215 ռ. 22 կ. գումարի հետ ունենք 366 ռուբլի 22 կօպէկ:

Սկսելով «Մշակի» այսօրվայ համարից «Կենդա-նադրներ» տպագրելը, պարտաւորութիւն ենք համարում յայտարար, որ Միլիտէ խրմանի կեն-դան ա գրից յետոյ մենք յաջորդաբար կը տպա-դրենք Արիստակէս Սեդրակեանի, Նրեմիա Գալս-տեանի, Գրիգորիս Ալեաթեանի և մի քանի ուրիշ եպիսկոպոսների կենդան ա գրիւն եր:

«Кавказ» լրագրում տպված է հետեւեալ հե-ռագիրը Էլմիամից, փետրվարի 23-ից. «Նոր ստացած «Кавказ» լրագրում տպված է սխալ տեղեկութիւն: Էլմիամին սինօղը երբեք թոյլա-տրած չէ չարաբաղը կամարը շինող տէր-կօնս-տանտին Արաբատեանին կրկին ստանձնել քահա-նայադրութիւնը: Քննիչ յանձնաժողովի պա-հանջմամբ հեռացրած էին իրանց պաշտօններից՝ խարաբեան, Գալստեան և Արաբատեան քահանա-ները մինչև ըննութեան և դատավարութեան վեր-ջանալը: Զարմացմամբ իմացանք, որ թիմական առաջնորդի անձնական կարգադրութեամբ բոլոր երեք քահանաներն էլ հրաւիրվեցան նորից ստանձնել իրանց նախկին պաշտօնները:» Հեռա-դիրը ստորագրել է քննիչ յանձնաժողովի նախա-դահ, Գրիգորիս եպիսկոպոս Աղուանեան:

Նոյն «Кавказ» լրագրում տպված է և հետե-ւեալ հեռագիրը Էլմիամից, փետրվարի 23-ից. «Հաղորդում եմ հաստատ աղբիւրներից, որ այս-օրվայ ընտրութիւնները Հաւաքարի եկեղեցիներ-ում կատարվում են հակառակ սինօղի կարգա-դրութեան:» Հեռագիրը ստորագրել է Սաղաթէ-լեան:

Նուրեցի տիկին Ս. Ս-ի նուիրած «Մշակի» մի

փոխող աղքեցութիւնը՝ խրման պահպանում է իր կենքերի ամբողջ ընթացքում, իր հետ է տա-նում և կ. Պոլիս և ապա Բերլին...

Սէր դէպի մարդկութիւն, ուրեմն և սէր դէպի իր ազգը, հաւատ դէպի արդար մտքի ոյժը, հա-ւատ դէպի հանդուած խօսքի անյաղթելի լինելը, —հա այդ ժողովրդական մարդու նշանաբանը: Ուսում, քաղաքակրթութիւն, քարոզ, տպագրա-կան խօսք, քրիստոնէական սէր, համընդունութեան լայն ոգին,—ամեն բան կան յաղթել... Եւ նա չէ իսխավում. այո՛, մի ժամանակ այդ բոլորը յաղթող կը հանդիսանայ խաւարի, կեղծաւորու-թեան, սովորութեան, սուտի վրա:

Կ. Պոլսի պատրիարք դառնալով, խրման մնում է նոյն պարզ, համեստ արեղայ, ինչ որ էր վասպուրականի վանքի վանահայր եղած ժամա-նակ: Նա մտածելի է ամենքին, նա ինքն լաց է լինում, երբ արտասուք է նկատում իր խօսակցի, մի որ և է թշուառ պանդուխտի աղքետում խրի-մեան օ պալի միւս տ է, լաւատես և այդ բառի բուն քրիստոնէական մտքով. նրա համար չը կան վատ մարդիկ աշխարհիս երեսին. այլ կան միայն մոլորված մարդիկ: Նա երբեք չէ հաւատում, որ զիւղացին կարող է նենգաւոր լինել, որ ինտելի-գէնտ մարդը կարող է խարդախ լինել: Նա միշտ

տարեկան համարը մենք կուղարկենք Մօսկվա դեղագործական բաժնի ուսանողներին:

Մեզ գրում են ԵԿԱՏԵՐԻՆՕՊՈԼԻՑ, որ այնտե-ւամբողջ Կուրանի շրջանի հայերն էլ պատգաւա-ւոր ընտրեցին պ. Յովսէփ Աշրափեանին: Տեղի-նի դահի վրա Արիստակէս եպիսկոպոս Սեդր-կեանցին, որի կենսագրութիւնը պատգաւաւոր ընտրութեան գիշերն և եթ կարողացվեց հասա-կութեան առաջ:

ԳՈՒԹԱՅԻՍԻՑ մեզ գրում են, որ կրթա-լ 23-ին փետրվարի ընտրվել են Գութայիսում ձախային պատգաւաւորներ, որոնք մարտի 8-ի պիտի դան թիֆլիս, թիմական պատգաւաւորները համար, հետեւեալ երկու անձինք՝ պ. Յովսէփ Մուրաթեանց և Արշակ Ծատուրեանց:

ԳԱՆԱՎԻՑ մեզ գրում են, որ այդտեղ վի-կային պատգաւաւորներ ընտրվել են պ.պ. Ն սկս Տէր-Ներսիսեանց և բժիշկ Թէյմուրեանց:

Մեզ գրում են ԲԱԹՈՒՄԻՑ. «Հայոց Բարեգը ծական ընկերութեան տեղիս հիւղի վարչութի-նը իր վերջին նիստում վճեց, առաւարկութեաւ փոխ-նախագահ պ. Խարադեանցին, կառուցանա-լիւ ծախսով երկսեռ ուսումնարանի շինութիւնը քաղաքից ընծայված հողի վրա և հարկաւ միջոցները ձեռք առնել, որ կարողանայ այս տ-րի շինութիւնը վերջացնել: Մինչև օրս ուսու-նարանի տան վարձ վճարում ենք տարեկան ու հարիւր ռուբլի:»

Լուսմ ենք, որ Սովետմի վիճակի կողմի պատգաւաւորներ են ընտրվել պ.պ. Կարապե-կամարական և Գեորգ Մուրաթեան:

Թիֆլիսի Գաղաքային թատրոնում, մարտի 2-ի կայանալու է մի կօնցէր, որ, զբաղւան բաժնու-Մամակցում են տեղական լաւ ոյժերից շատեղ

ԱՐՏԱՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

ՆԵՆԻ-ԳԱՐՈՒ ՀՐԴԵԶՐ

Փետրվարի 13-ին Կ. Պոլսի Նէնի-Գաբու թա-ղում հրդէս պատահեց, որի մասին հետեւեալ տեղի-կութիւններ են հաղորդում այնտեղի լրագիրները «Ներկ, առաւօտեան դէմ, ստակալի հրդէս վ մոխրի զարծուց Նէնի-Գաբուի հայաշատ թաղի երեք չորրորդը:

Հրդէնը սկսաւ ժամը 10-ին, Օրթա Սօքաք փ-ղոցէն, նպարավաճառի մը խանութէն: Թէպէ հով չէր փչեր այդ միջոցին, սակայն այդ կողմի փայտաշէն տուններն այնքան հոծ ու խիտ են որ շուտով ծաւալեցաւ, մէկ կողմէն դէպի Սանտո Պարսու և միւս կողմէն դէպի ծովեզերեայ տա-նեքը: Քիչ յետոյ հիւսիսային ուժգին հով մը ելլելով, աւելցուց աղէտը նստակութիւնը: Փայ-

անյիշաչար է. իրան անձնապէս վատութիւն ա-րած մարդուն նա անմիջապէս ներում է և ան կեղծ կերպով հաւատում է, որ մարդն ուղղի-է, երբ ներողութիւն է խնդրում...

Որքան նա պարզ, ներող ու զիջանող է մարդ կանց հետ մասնաւոր յարաբերութիւններում, այն քան նա յամառ է իր մտքերի, իր գաղափարների իր դաւանած սկզբունքների մէջ: Նա մտքի չա-չի չեղվի իր համոզմունքներից: Նոյն տոկոս մարտնչել և կ. Պոլսի պատրիարք եղած ժամանա-որ և է անարդար պահանջների դէմ. մի քարոս սիւն, որին ոչ հողմը, ոչ էլ միջրկը չեն կարո-չարժել իր ամուր պատուանդանից:

Մանուկ և հսկայ, հեղ և վիթխարի,—ան խրման պատկերը:

Նախարարութեան, կրօնական կամ Ազգայ-ժողովում արդարութեան անունով մղված ան-դրով կուրից, յամառ մաքառումից յետոյ՝ նա ի տան մէջ շրջապատում է իրան օգնութեան կ-րօտ ամեն տեսակ հայերով. Բնչ կրօնի, Բնչ դաւանութեան են պատկանում այդ հայերը՝ խրման համար փոյթ չէ. բաւական է, որ Բնչ լանց հայեր են և ինքն հաւատում է, որ նրանք ամենքն անկեղծ կերպով սիրում են հայութիւնը:

տաշէն տունները, ժողովրդական նկարագրեղ բա-
ցատրութեան համեմատ, լուցիկի պէս կը վառէին
և մոխիր կը դառնային: Հրդեհին առաջին րոտն
առնելուն պէս վազած եկած էին քաղաքական
ընտանեկան փաշա, ոստիկանութեան նախարար Նա-
զըմ պէյ, սպարապետ Ռիզա փաշա և կառավա-
րական ուրիշ բարձրաստիճան պաշտօնեայնէր:
Պաշտօնեայնէր իրենց հետեւեցին և իրենց հետեւեցին:
Պաշտօնեայնէր իրենց հետեւեցին և իրենց հետեւեցին:
Պաշտօնեայնէր իրենց հետեւեցին և իրենց հետեւեցին:

Այրած տուններուն թիւը, պաշտօնական ճիշդ
տեղեկութեանց համեմատ, 150-էն աւելի է: Գրե-
թէ բոլորն ալ աղքատ ընտանիքներու տունն
էին: Ուստի դիւրին է երեակայել թէ Նէնի-Գաբու-
արցունքի, լացի, կոծի և թշուառութեան ինչ
կեցծալի հանդիսարան մը կը ներկայացնէր: Այդե-
քէն աղքատ դառնութիւնը կաւելցնէ սա պա-
շտօնեայնէր ալ թէ երեք հոգի, չը կրնայով ժամանա-
կին աղաւթի, այրած են բողբոջուն մէջ, կրն մը
որ դեռ առջի օրն իսկ ծննդաբերութիւն ունե-
ցած էր, մանկամարդ աղջիկ մը որ փշոզ դրան
մը տակ մնացած է և պառաւ կրն մը որ եկե-
ղեցիին վերնատան մօտարարն էր:

Տուններէն շատ քիչերը ապահովագրուած էին:
Քաղաքական ընտանեկան փաշա մեծ ճիշդութեց:
Ոստիկանութեան նախարար Նազըմ պէյ կարգա-
պահութեան վերին հակողութիւնը կրնէր անձ-
նուէր եռանդով: Հրդեհը վերջ գտած ժամը 4-ին:
Պոլիզերեայ տունները դերձ մնացին աղէտէն:
Կարելի է ըսել թէ զիւղին չըջանակը կազմող
բոլոր տունները ազատեցան, կեղծական մասն
ամբողջ հրոյ ծարակ ըլլալով: Ս. Թադէոս և Բար-
թոլիմէոս եկեղեցին մեծ ջանքերով ազատեցաւ:
Իսկ աղջկանց Հայկանոյեան վարժարանը մոխիր
դարձաւ:

Ս. Պատրիարք Հայրը ժամը 5-ին միջոցներն
հրդեհին վայրն երթալով, միտմտաբար խօսքեր
ուղղելով հրկիզեալներուն և փութաց հարկ եղած
կարգադրութիւններն ընել: Վհ. սուլթանն իր
հայրաքանձառ հոգածութեամբ հրամայած է որ
հրկիզեալներուն նպաստ տրուի: Երէկ առաւօտ
հաց, միս և ածուխ բաշխուեցաւ: Պատրիարքա-
րանի կողմէ պաշտօնական ծանուցում մը ՂԵՐ-
կուեցաւ Նէնի-Գաբուի չըջակայ թաղ. խորհուրդ-
ներուն որպէս զի իմացնեն հրկիզեալներուն թէ
վաղը և կիրակի ներկայանալով Նէնի-Գաբուի
թաղական խորհրդարանը, արձանագրել տան ի-
րենց անուններն, ըստ այնմ մասնակից ըլլալու
համար վհ. սուլթանին շնորհած նպաստին: Մի-
անգամայն, Գուլ-Գաբուի և Նէնի-Գաբուի գլխա-
ւոր ազգայիններէ մասնախումբ մը կազմուեցաւ:
Կայսերական նպաստին բաշխման կարգադրու-
թիւններն ընելու համար:

ԲԵՐԼԻՆԻ ԱՆԿԱԳՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

«Daily News» լրագրին Բերլինից հեռագրում
են փետրվարի 14-ից (26-ին) հետեւեալը. «Մա-

սիւրում են հայոց ազգը, բայց մանաւանդ սիւրում
են Հայաստանը...

Այո, նա ինքն այնքան սիւրում է Հայաստանը,
որ հաւատարապէս սիւրում է և այն բոլոր ազգե-
րին, որոնք ապրում են Հայաստանում: Եթէ
նրանք հայ չեն, սակայն անտարակոյս հայա-
տանցի են... Թիւրքաց Հայաստանի սովի ժամա-
նակ մենք նրան վանի մէջ տեսնում ենք հա-
ւասարակցի հոգալիս և հայ և քրդի և թիւրք
սովիներին մասին, հաւասարակցի նրանց օգտին
հանգանակած զրաւներն ու առնված աղիւրը
բաժանելու... Չէ որ նրանք ամենքը հայաստանցի
են...

Եւ կարծում էր, որ միայն հայն է, որ իր-
մեանին հայրիկ է անուանում. ոչ, վասպուրա-
կանցի թիւրքն էլ, քրդի էլ իրմեանին հայ-
րիկ անուանում են ճանաչուած:

Հաւատալ խօսքի ըջփն, հաւատալ մտքի ան-
յաղթելի աղղեցութեանը, հաւատալ ճշմարտու-
թեան, արդարութեան, քրիստոնէական դադափա-
րի վերջնական յաղթութեանը,—ասա Մկրտիչ
Խորհմանի նշանաբանը, նրա հաւատի դաւանա-
քը: Եւ այդ համոզմունքով, հաւատի այդ դաւա-
նանքով, Ներսէս վարժապետեանի պատուէրը
կատարելով, ի յոյսերով ուղևորվում է նա Բե-
րլին, միջազգային կոնգրեսին ներկայանալու:

ստիւր այսօր ևս շարունակվող երէկվայ անկար-
գութիւններին շատ մեծ նշանակութիւն չը պէտք
է տալ: Թէպէտ և երէկ թվում էր, որ այդ ան-
կարգութիւնները մի նախամտածած ծրագրի հե-
տեանք էին, և սօցիալ-դեմոկրատներին գլխին ա-
մեն կողմից մեղադրանքներ էին թափուած,—սա-
կայն ոչ ոք այնքան դժգոհ չէ այդ անկարգու-
թիւններից, որպէս այդ կուսակցութեան առաջ-
նորդները: Մի բան միայն անկասկած է, որ թէ
այստեղ, և թէ եւրօպական ուրիշ մայրաքաղաք-
ներում մեծ աղքատութիւն է տիրում: Առեւտու-
րը և արդիւնաբերութիւնն ընկնում են, իսկ վեր-
ջին ամիսները դժբաղութիւնը յարմար առիթ է
զան զործարանատէրերի համար՝ կրճատել ար-
դիւնաբերութիւնը: Սակայն նոյն այդ ժամանակ,
երբ քաղաքները լցված են պարապմունք չունե-
ցող մարդկանցով, դիւղեր երկրագործ բանուոր-
ների պակասութիւն են դրում. մինչև անգամ ա-
ղատամիտ լրագիրներն այսօր խորհուրդ են տա-
լիս Բերլինի իշխանութիւններին խստապէս դժոճ-
դնել այն օրէնքը, որով իւրաքանչիւր անձ, որը
ապրելու միջոցներ չունի, պէտք է հայրենիք ու-
ղարկվի:

«Berliner Tageblatt» լրագիրը Բերլինի ան-
կարգութիւնների առաջին օրը խառնութիւններ
հասցրած ձևաւոր մօտաւորապէս 20.000 մարդ է
գնահատում: Այդ գումարը 1850 թվ. մարտի
11-ի օրէնքի համաձայն պէտք է վճարեն քաղա-
քային համայնքները: Վերջիվերջ լրագիրը տպել
է բանուորների ձեռքով կողոպտված մագաղաննե-
րի ցուցակը: Բանուորները սկսեցին կողոպտել
հացալվաճառների խանութները: Ամբողջ կտոր-
տեց հացալվաճառների դռների պատուհանները
և ներս մտաւ «մեղք քաղցած ենք» աղաղակնե-
րով:

ՊԱՐՍԱՍՏԱՆ

Թէհրանից «Тифлисский Листок» լրագրին փե-
տրվարի 23-ից հեռագրում են հետեւեալը. «Վյատեղ
լուր տարածվեց, որ Աղբէջանում շաքան ամա-
վայ 5-ին փորձ եղաւ պարսից թագաւաճանդ և
Աղբէջանի փոխարքայ պրինց Մուրադ-Նուրի
միջոցով կեանքի դէմ: Չարագործին աջողվեց
փախչել: Ատրճանակի գնտալը, բարեբաղդաբար,
իշխանի մօտով անցաւ:

ԱՐՏԱՌԻՆ ԼՈՒՐԻՐ

—Կ. Պօլսից ստացված տեղեկութիւնները հա-
մեմատ, այնտեղ կայանաւորել են Գրուի Շինդա-
րովին, որը կանխածվում է վուլկանիզմ սպանու-
թեան մէջ:

—Բերլինից հեռագրում են, որ շուտով Գեր-
մանիայում կը սկսվեն նաւահանգստային աշխա-
տանքներ, ուր դժուր կը գտնեն բաղմամբ ան-
դործ բանուորներ:

—«Temps» լրագրին Բերլինից հեռագրում են,
որ այնտեղից այժմ շատ է դժուարացել հեռա-
գրներն ուղարկել: Ցէնզուրան բռնում է հեռա-

Խորմեան թողնելով Կ. Պօլսի, ուղևորվում է
Եւրօպա, որպէս պատրիարքական պատուիրակ:
Նա ուղևորվում է Եւրօպա՝ իր օրտի մէջ կրե-
լով մի մեծ և սրբազան խորհուրդ:

Մարդկած երկիրներ, չէն քաղաքներ, աղքատա-
կութեան անդորրութիւն, խաղաղութիւն, մարդ-
կանց ապանք, հանգիստ, երջանիկ կեանք,—այդ
բոլորը երևում է նրան որպէս աղբիւնք քրիս-
տոնէական քաղաքակրթութեան:

Բնութեան դաւաճ, բուն քրիստոնէական հո-
վիւ, նա հրճվում է, երբ նայում է իր չորս կող-
մը...

Հիմա նրա միտքը թռչում է հեռու, շատ հե-
ռու, դէպի Թիւրքիայի խորքերը. նա ակամայ համե-
մատում է քաղաքակրթութեան ամեն բարեքնքը
վայելող եւրօպացի քրիստոնէայի վիճակը, այդ
նոյն բարեքնքից զուրկ Թիւրքիայի քրիստոնէայ
հնադարեան ժողովրդի, հայի վիճակի հետ:

Եւրօպական ծաղկած քաղաքակրթութիւնը,—
անհ քրիստոնէական դադափարի մարմնացած
յաղթանակը, մտածում է նա:

Եւ միթէ քաղաքակրթութիւն, քրիստոնէական Եւր-
պան, որովք թէ՛ արդեն ինքնուրու, թէ՛ միխտու-
րական առանձնատեսակներում իրան այդքան
սիրալիկ կերպով են ընդունում, այդքան պարեկ-
ցութիւն ու ցաւակցութիւն են յայտնում դէպի իր

գիրները մեծ մասը: Անկարգութիւնները ամբողջ
գլխիւ շարունակվում էին: Ոստիկանութիւնը չէր
կարողանում վերջ դնել անկարգութիւններին: Ա-
սում են, որ Բերլինում պաշարման դրութիւն իր
հրատարակվի:

—«Pol. Corr.» լրագրին Կ. Պօլսից հաղորդում
են, որ սրբազան սինօդի անդամներ նշանակելու
առիթով Բ. Դրան և տիեզերական պատրիարքի
մէջ եղած ընդհարումը բարեկալից կերպով է
կարգադրված: Երևում է, որ սուլթանը, ցանկա-
նայով խուսափել ամեն տեսակ ներքին երկպա-
ռակութիւններից, ընդունեց իրան արված խոր-
հուրդը: Նորերս սուլթանն ունկնդրութեան ընդունեց
Նեօֆիտ VIII պատրիարքին, և շնորհեց
նրան մի թանգազին քթախոտի տուփ: Մի բանի
օրից յետոյ սուլթանը իր աղիւտանտի ձեռքով
մի բարձր շքանշան ուղարկեց նրան:

—Պարիզի լրագիրները հաղորդում են, որ շու-
տով ներումն կը ստանան Բօշֆօր և Դիլմոն:

ՄՇԱԿԻ ՀԵՌԱԳԻՐՆԵՐ

ՀԻՄՆՍՍԱՅԻՆ ԳՈՐԾԱԿԱԼՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ՊԵՏԵՐԲՈՒՐԳ, 24 փետրվարի: «Нов. Время»
լրագիրը հաղորդում է, որ գնեքալ Աննէնկովի
ղեկավարութեամբ կը կատարվեն և մասամբ ար-
դէն կատարվում են հետեւեալ աշխատանքները.
մօտ 25.000 դահիստին անտառի կտրելը Նիժնե-
գորոլեան, Օրլովի, Կաշանի և Տուլայի նահան-
գներում, քարերի մշակումը Նիժնեմիսկի և Բոգո-
րոցիցիի դաւառներում, անասնաբուժական ա-
ւարկանքի վուլից Եպիֆանիովի գաւառում,
նաւահանգստի կառուցումը Սամարայում, ճանա-
պարհների կառուցումը Տամբովի նահանգում,
երկը էլէկտրոնների կառուցումը Տամբովում,
Մօրշանկում և Բօրիսապէլսկում, զարդանքի
կառուցումը դանադան տեղերում: Այս մտադրու-
թիւն կայ մեծ քանակութեամբ եկեղեցիներ, դպրոց-
ներ և անակներ կառուցանել բանուորների համար
արտասահմանի ձևով:—«Варж. Вѣд.» լրագիրը
հաղորդում է, որ հացային հարցի վերաբերմամբ
ղեկուցում է ներկայացված՝ Գուլթայի նահան-
գից 11/2 միլիոն րուբլու սիմլիզը արտահանելու
թոյլտուութեան մասին, բայց համաձայնութիւն չէ
կայացած:

ՄՍՍԿՎԱ, 24 փետրվարի: Մեծ Իշխան Սերգեյ
Ալեքսանդրովիչ իր ամուսնու հետ ճանապարհ է
ընկնում Գարմատա, ուր վտանգաւոր կերպով
հիւանդացաւ Նորին Բարձրութիւն Հէսսէին մեծ
դուքսի անկրը:

ՊԵՏԵՐԲՈՒՐԳ, 25 փետրվարի: Բարձրագոյն
ուկադով թոյլ է տրված Գուլթայի նահանգի սի-
մլիզը աղատ արտահանում: Այդ թոյլատու-
թիւնը չէ վերաբերվում այնպիսի սիմլիզներ, որը
կարող է կաթածածով բերվել սեծովեան ուրիշ
նաւահանգիստներից կամ բերվել Անդրկովկա-
սեան երկաթուղու կայարաններից Գուլթայի
նահանգի սահմաններից դուրս:—Հրատարակված
են. 1) պատիժների փոխութիւնները յանցաւոր

դատը, այդ քաղաքակրթութիւն, քրիստոնէայ, մարդա-
սէր Եւրօպայ՝ կարեկցութեան և օգնութեան
ձեռք չի կարկառի ասիական քրիստոնէայ ամենա-
հին ազգերից մինին, նրա վիճակը թեթեւացնելու,
նրա դատը արդարութեամբ վճելու համար...

Սակայն ինչ է իրիմեանի դատը: Բերլին հաս-
նելով ու իր գրաւոր խնդրքը, իր յիշատակալի-
րը միջազգային աւագածողովին ներկայացնելով,
նա չունի աչքի առջև որ և է քաղաքական նպա-
տակներ. նրա տեսնանքն է՝ քրիստոնէական դա-
դափարի արդարութիւն և ան յաղթանակ, քրիս-
տոնէայ հնադարեան ժողովրդի, հայի անդորր,
ապանք կեանքը: Նա մի բան է խնդրում միայն,
—այդ այն է, որ թիւրքիայի հայը կարողանայ
մարդավայել կերպով ապրել, կարողանայ քաղա-
քակրթական կեանքի ամենատարբարական պայման-
ները՝ անձնական կեանքի, իր ընտանիքի պատուի
և իր կայքի ապահովութիւնը ձեռք բերել:

Եւ երբ Բերլինի հիւրանոցի սենեակում իրան
չըջապատող բարեկամները թերահաւատութեամբ
գլուխ են շարժում ու ծպտալով ուսեր են բարձ-
րացնում, առարկելով թէ քաղաքակրթութիւն Եւրօպան
ունի իր քաղաքական շահերը, որոնք ոչինչ կապ
չունեն մարդասիրական զգացմունքի հետ, ոչինչ
կախում չունեն քրիստոնէական լայն, համբերող

զործողութիւնների կրկնութեան ժամանակ և 2)
որտի մասին կանօնները:

ՊԵՏԵՐԲՈՒՐԳ, 25 փետրվարի: Գարնանը
անապատների խորքն է դնում մի արշաւանք, ո-
րը նպատակ ունի քարածուխ գտնել Սիբիրի եր-
կաթուղու համար:

ՄՍՍԿՎԱ, 25 փետրվարի: Այստեղ հիմնվում է
մի կօմիտիներութիւն ուսական անասնաբուժա-
կան արդիւնների առեւտրի համար և անասնա-
բուծների ու գնորդների մէջ միջնորդութիւն ա-
նելու նպատակով: Հիմնական դրամագումարն է
12.000 րուբլի:

Ս. ՊԵՏԵՐԲՈՒՐԳԻ ԲՈՐՍՍ.

Փետրվարի 25-ին

Լօնդոնի վրա 10 ֆունտ արծէ.	98	ր. —	Կ.
Բերլինի վրա 100 մարկ —	48	ր. 71/2	
Պարիզի վրա 100 ֆրանկ —	38	> 90	
Ռուսի —	արծէ.	7	> 85
Մաքսային կուպոններ —	157	>	
Արծաթ —	1	> 16	
Բօրսային դիսկոնտներ —	4 1/4	> 5 1/2	
Պետ. բանկի 5% տոմս 1 շրջանի	103	>	
— — — — — 2-րդ —	102	> 75	
— — — — — 3-րդ —	—	>	
— — — — — 4-րդ —	—	>	
— — — — — 5-րդ —	—	>	
— — — — — 6-րդ —	102	> 50	
6% ոսկեայ րէնտա	160	> 50	
4% ոսկեայ փոխառութիւն.	—	>	
Արեւելեան 5% փոխառ. 1-ին շրջ.	—	>	
— — — — — 2-րդ —	102	>	
— — — — — 3-րդ —	102	> 12	
Ներքին 5% առաջին փոխառութիւն.	235	> 50	
— — — — — երկրորդ —	226	> 50	
Պետական. երկաթուղային րէնտա.	104	> 50	
5 1/2 րէնտա	—	>	
4% ներքին փոխառութեան	94	> 12	
5% դրաւ. թղթ. ագի. կալ. բանկի 101	101	> 75	
Ագի. կալ. բանկի խաղաղութեան	—		
դրաւ. թղթ. —	198	> 25	
5 1/2% վկայակ. դիւղ. հող. բանկի 103	103	> 75	
4 1/2% դրաւական թղթեր կալուած.	—		
փոխ. կրեդիտ. ընկեր. մետալ.	149	> 50	
— — — — — թղթադ.	101	> 50	

Պետերբուրգի քաղաքային կրեդիտ.
ընկերութեան օբլիգացիաները. 101 > 37 >
Մօսկվայի քաղաք. օբլիգացիաներ. 100 > 75 >
Օրէսայի — 101 > 50 >
Թիֆլիսի — 99 > 25 >
Գրաւ. թղթ. Թիֆլիսի կալ. բանկի 102 > 50 >
— — — — — Գուլթայի — 102 > 50 >
Ս. Պետերբուրգի բօրսայի արամագրութիւնը
խաղաղ է:

ՏԵՂԵԿԱՑՈՑՑ

ԱՆԻՊԿՈՎԱՍՏԱՆ ԵՐԱԹՈՒՐԻ

Հանապարհորդական գնացքներ Թիֆլիսի և Բա-
թումի մէջ.

№ 1

ԲԱԹՈՒՄԻՑ մեկնում է 9 ժ. 45 ր. առաւ.
ԹԻՖԼԻՍ հասնում է 9 > 52 > երեկ.

№ 2

ԹԻՖԼԻՍԻՑ մեկնում է 9 ժ. 30 ր. առաւ.
ԲԱԹՈՒՄ հասնում է 9 > 45 > երեկ.
Պատային գնացքներ Բաթումի և Բաղդի մէջ.

№ 3

ԲԱԹՈՒՄԻՑ մեկնում է 11 ժ. 25 ր. երեկ.
ԹԻՖԼԻՍ հասնում է 12 > 25 > ցերեկ.
ԹԻՖԼԻՍԻՑ մեկնում է 1 > 20 > ցերեկ.
ԲԱԹՈՒՄ հասնում է 7 > 30 > առաւ.

մարդասիրական ոգուց.—Խորմեան, իրան յատուկ
վառ, գրեթէ երկտասարդական համոզմունքով
պատասխանում է. «չեմ հաւատում...»

Վերջանում է աւագածողովը: Խորմեանի յոյսե-
րը իր ցանկացածին չափ չեն իրականանում,—և
ղիմելով իր բարեկամներից մինին, նա հարցնում
է նրան. «Ասա ինձ, բարեկամ, երբ կը լինի այն
երանելի ժամանակը, որ քաղաքակրթութիւն և քրիս-
տոնէական Եւրօպան վերջապէս կը ներշնչվի
մարդասիրական, բուն քրիստոնէական ոգով...»

Անցաւ շատ ժամանակ: Միտալի Խորմեան
եօթնասուն և երկու տարեկան է այժմ: Ար-
դեօք նա հիասթափվեց, վնասվեց... Չեմ կար-
ծում... Գուցէ նա մասամբ հիասթափվեց, բայց
չեմ կարծում որ վնասվել, այն աստիճան խոր
արմատներ է զգել նրա զգայուն սրտում հաւատը
դէպի մարդկային արդարութիւնը, դէպի քրիստո-
ն

№ 4

ԲԱԳՈՒՅՑ մեկնում է	11 ժ. 10 ր. 45 վր.	Գրեկ
ԹԻՖԼԻՍ համարում է	5 > 50 >	Երեկ.
ԹԻՖԼԻՍ մեկնում է	6 > 50 >	Երեկ.
ԲԱԳՈՒՄ համարում է	8 > 15 >	առաւ.
Խառն գնացքներ Թիֆլիսի և Գանձակի մէջ		
ԹԻՖԼԻՍ մեկնում է	9 ժ. 20 ր.	Երեկ.
ԳԱՆՁԱԿ համարում է	10 > 10 >	առաւ.
ԳԱՆՁԱԿ մեկնում է	7 > 35 >	Երեկ.
ԹԻՖԼԻՍ համարում է	7 > 30 >	առաւ.

ՌՈՒՍԱՅ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ ՇՈԳԵՆԱԽԵՐ

Հին Գ. ՇԱՐԹԻ, 4 ժամին Երեկոյան, չրջական շաբաթ, Բաթումից դէպի Օդեսա.

ՇԱՐԹ, 8 ժամին Երեկոյան նմանապէս:

Երկու ՇԱՐԹ, 7 ժամին Երեկոյան, Բաթումից դէպի Կ. Պոլիս:

Խմբագիր-հրատարակող՝ ԳԻՒԳՈՐ ԱՐԾՐՈՒՆԻ

Յ Ա Յ Տ Ա Ր Ա Ր Ո Ւ Թ Ի Ի Ն Ն Ե Ր

ԹԻՖԼԻՍԻ ՔԱՂԱՔԱՅԻՆ ԻԳԱԿԱՆ ՊՐՈՖԵՍՈՐԱԼ ԱՐՀԵՍՏԱՆՈՅԻ ԱՐՀԵՍՏԱԳԻՏԱԿԱՆ ԵՐԵԿՈՑԵԱՆ ԴԱՍԵՐ.

1) Հանդերձների և սպիտակեղէնի ձևի դասեր Գլոգլինսկու մեթոդով և Շեդդերի ֆրանսիական մեթոդով:

2) Կարի դասեր մոդային ժուրնալներով:

3) Հարթակարի և զանազան ձևազորների դասեր:

4) Դասեր տարրական և ճիշտ կանոններով ուսուցչուհիներ պատրաստելու համար:

Վճարը ամսական 2 ռուբլի. երկու անգամ շաբաթը 5-ից մինչև 7 ժամը երեկոյան:

Տարրական և ճիշտ կանոններով ուսուցչուհիները կարող են այցելել դասերը ձրի (№ 23) 1—40

ԹԻՖԼԻՍԻ ՔԱՂԱՔԱՅԻՆ ՎԱՐՁՈՒԹԻՒՆԸ սրանով տեղեկացնում է ընդհանուր գիտություններ, որ այս 1892 թվի մարտի 3-ին, իր գրասենյակում, ցերեկվայ 12 ժամին կը կայանայ աճուրդ՝ կապալով տալու քաղաքային հողի մի կտորը 213 ք. սաժէն տարածութեամբ, փայտեր դարսելու համար, Մաքսատան դիմաց, 10-դ քաղաքամասում, որը այժմ կապալով ունի վերջրած վաթիկի Ռիսկի: Պայմանների մասին կարելի է տեղեկանալ վարչութեան գրասենյակում, բացի տնի օրերից, առաւօտեան 10 ժամից մինչև 2 ժամը:

1—2

ԹԻՖԼԻՍԻ ՔԱՂԱՔԱՅԻՆ ԹԱՏՐՈՆ

Երկու շաբաթ, մարտի 2-ին, լինելու է

Կ Օ Ն Յ Է Ր Տ

Մանրամասնութիւնները առանձին աֆիշաներով:

1—1

Մի Օտարաքաղաքացի ՏԻԿԻՆ կամենում է պարսպմունք ունենալ մի որ և է խմբագրատան կամ գրասենյակում, կամ վերջապէս մի որ և է առևտրական հիմնարկութեան մէջ: Գիտէ հաշվապահութիւն: Դիմել «ՄՇԱԿԻ» խմբագրութեանը:

№ 22:

2—5

ՏՐՎՈՒՄ է վարձով 7 սենեակից բաղկացած մի ԲՆԱԿԱՐԱՆ, բոլոր յարմարութիւններով.

(№ 18)

БАРОНСКАЯ УЛИЦА, ДОМЪ № 15.

4—5

ԾԱԽՎՈՒՄ է գետնի մի բաժին 306 քառակուսի սաժէն տարածութեամբ, ՆԱԲԵԲԵՆԱՅՈՒՄ, Թիֆլիսում, պահեստի զեղատան դիմաց, որտեղ կանգնած է նաւակը, երկրորդ անգրի մօտ:

ՀԱՍՏԷՆ. նոյն տեղում, Նաբեբենայա փողոցում, դիմել Գալիկովին:

(№ 18)

5—5

(№ 19) Գ. Գ. ԼԱՐՇԵԻ ՍԵՐՍԵՐԻ ՊԱՀԵՍՏՈՒՄ Միջալոյսի կամուրջի վրա, մազապին № 174, ՍՏԱՅՎԱԾ ԵՆ ԹԱՐՄ ՍԵՐՍԵՐ ԲԱՆԱԿԱՐԴԵՆՆԵՐԻ ԵՒ ԾԱԿԻՆԵՐԻ:

Պրէկտուրանները ուղարկվում են ձրիապէս:

5—25

ԱՌԱՋԻՆ ԶԻԹԱՀԱՆ ԳՈՐԾԱՐԱՆ
Յ. ԹԱՅԻՐՈՎԻ ԵՒ Կ. ԱԼԻՍՆՈՎԻ

ԹԻՖԼԻՍՈՒՄ

Մեծ պատի համար գործարանում կայ մեծ քանակութեամբ ծախելու համար տեւալ տեսակների ջիթ. 1) ԿԵՐԱԿՐԻ՝ քունջութի, կանէփի, կաւաւտի. 2) ԱՅՐԱՆՈՎ 3) ԵՓԱՍՏ՝ ներկելու համար, այլ և կովեր և եղներ կերակրելու համար: Գունջութի ջիթը մաս մաս ծախվում է՝ մէկ և երկու ֆունտանոց ամաններում հետեւալ խանութներում. 1) Գեղա տան, ապրանքների Կոզկասեան ընկերութեան վաճառատանը. 2) Ջօվանիի խանութում, Գոյովինսկի պրոպէկտ, տուն Գոբրժանսկու տուն Գոբրժանսկու. 3) Ա. Լիխանովի խանութում, Գոյովինսկի պրոպէկտ, տուն Գոբրժանսկու. 4) Միլլախանովի խանութում, Գոյովինսկի պրոպէկտ, տուն Գոբրժանսկու. 5) Միլլախանովի խանութում, Գոյովինսկի պրոպէկտ, տուն Գոբրժանսկու. 6) Բազարովի խանութում, Գոյովինսկի պրոպէկտ, տուն Գոբրժանսկու. 7) Վարվարովի խանութում, Գոյովինսկի պրոպէկտ, տուն Գոբրժանսկու. 8) Սարաջիկի խանութում, Գոյովինսկի պրոպէկտ, տուն Գոբրժանսկու:

Բոլոր տեսակ ձէթերի մաս մաս վաճառումը սեփական վաճառատներում. 1) Ս. Գալիկովի բազար, տուն Բուդաղանովի, մաւաճառների մօտ. 2) Թուրքաց Մ. Դան, քաղաքային բուտիկայում. 3) Օլգինսկայա փողոց, տուն Մեքուրնովովի, Լաճուխի պահեստի կողքին և 4) Հաւլաբարի հրապարակ, քաղաքային բուտիկայում. 5) Գալիկովի և Գոբրժանսկու զետեղված են երևանեան շուսէյի վրա, սեփական տան (№ 18) 4—14 (ե. շ.)

ԱՌԱՋԻՆ ՄԱՍՆԱԽՈՐ ՀԻՄՆԴԱՆՈՑ

ԲԱՇԿԱՊԵՏ Բ. ՆԱԽԱՍԱՐԻՆԵԱՆԻ

(Կուկիա, վարձագովի արձանի հանդէպ)

Հիւանդներին ընդունում են աճեն օր, բացի կիրակի օրերից:

ԱՌԱՍՏՆԵՐԸ

Բ. Ա. ՆԱԽԱՍԱՐԻՆԵԱՆ—11—12 ժ. վարձագովի (և առանցալ) սիֆիլիսի և աչքաւ. Գ. Գ. ԲԱՇԿԱՊԵՏ—10—11 ժ. ներքին, երեխայոց և կանանց ց. ԿԻՆԻՔԻՆԵԱ Մ. Ա. ԻՍԱՀԱԿԵԱՆ—11/2—12 ժ. կանանց և երեխայոց ց. Բ. Գ. ԳԱՆԱՆԵԱՆ—12—12/2 ժ. կանանց ց. և մանկաբարձութեան: Ի. Ֆ. ՊՐՈՏԱՍԵՎԻՉ—12—1 ժ. ականջի, կոկորդի և զթի ց. Ա. Պ. ԿԱՐԱՊԵՏԵԱՆ—12/2—1 ժ. ներքին և երեխայոց ց.

ԵՐԵԿՈՑԵՐԸ

Ա. Բ. ԱԼԵԿՍԵՅԵՎ—5—6 ժ. ներքին ց. և երեխայոց և ներքին ց. Ա. Մ. ՓՈՒԼԻՆԵԱՆ—5—6 ժ. երեխայոց և ներքին ց. Բ. Ա. ՆԱԽԱՍԱՐԻՆԵԱՆ—6—7 ժ. Ա. Ա. ԳԱՐՍԻՍԻԱՆ—6—7 ժ. կաշուի ցաւերի, սիֆիլիսի և վարձագովի. Վճար—50 Կ: Հաճախորդի (կոնսիլիումի) համար առանձին: 11—52 (ժ) Հիւանդանոցի վերատեսուչ Բժշկապետ Նաւասարդեան

BATEAUX A VAPEUR FRANCAIS N. PAQUET ET COM.

ՅՐԱՆՍԻԱԿԱՆ ՆԱԽԱԳՆԱՑՈՒԹԵԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

Ն. ՊԱՊԵ ԵՒ ԲՆԱ.

Շոգենաւերի կանոնաւոր և ուղղակի երթևեկութիւն ՄԱՐՍԷԻՆՑ դէպի ԲԱԳՈՒՄ, չոր շաբաթի օրերը, երկու շաբաթը մի անգամ, չորեքշաբթի 25 զեկտեմբերից (6 յունիս, սկսած և փոխադրած

Բաթումից Մարսէյ, մտնելով Տրապիզոն, Սամսոն, և Կ. Պոլիս:

ԲԱԳՈՒՄԻՑ ՇՈԳԵՆԱԽՈՐ ԳՈՐԾՈՒՆ ԵՒ ԳԱԼԻՍ

Չորեքշաբթի, 19 փետրվարի (2 մարտի) շոգենաւ ԱՐՄԷՆԻԱ նաւապետ ՏԻՖԱԼ

— 4/16 —

— ԱՆԱՏՈԼԻԱ —

— ԳԱՐԲԻԳ

— 18/30 —

— ՄԻՆԳՐԵԼԻԱ —

— ԲՈՒԼԻՈՒՄ

— 1/13 —

— ԱՐՄԷՆԻԱ —

— ՏԻՖԱԼ

և այլն, երկու շաբաթ մի անգամ, ՉՈՐԵՔՇԱԲԹԻ օրերը, 4 ժամին կէսօրից յետոյ: Տօմարների գնորդ ուղղակի երթևեկութեան Բաթումից դէպի Պարիզ իսկական փ պակեցրած են:

Տեղեկութիւնների համար ծանապարհորդների և բեռների մասին թող բարեհաճ զիմել ընկերութեան ագենտներին. ԲԱԳՈՒՄՈՒՄ պ. Գարանինին, Նաբեբենայ ԹԻՖԼԻՍՈՒՄ պ. Վիկտոր ԴԱՐՆՈՒՆ, Միջին-փողոցում, նախկին զեկերալ Տէր-Ասատուր տանը, ԲԱԳՈՒՄ, Սամսոն Գիլլարովին, Կոնսիլիումայա հրապարակ, և ՆՈՎՈՐՈՍՍՍԻՍՈՒՄ պ. Լուի Բընօրին: (№ 124) 6—10 (ե. շ.)

ВЪ ПОЛЬЗУ ПОСТРАДАВШИХЪ ОТЪ НЕУРОЖАЯ

поступила въ продажу новая книга

„ИЗЪ ЭПОХИ ВЕЛИКИХЪ РЕФОРМЪ“

(Освобождение крестьянъ.—Отмѣна тѣлеснаго наказанія.—Цензурная реформа.—Новый судъ и пр.).

Историческія справки.

ГР. ДЖАНИШЕВА.

Цена 1 рубль, съ пересылкою 1 руб. 18 коп.

Складъ въ конторѣ Русскихъ Вѣдомостей.

Весь валовой доходъ отъ продажи полностью поступаетъ въ пользу голодающихъ.

(№ 19)

3—3 (շ. ե.)

ԱՄԵՆԱԿԱՐԵՒՈՐ ՏԵՂԵԿԱԳԻՐ վաճառականական դասակարգին պատկանող իւրաքանչիւր անձի համար ու ՄԱՏՅԵԼԻ ՁԵՆՆԱՐԿ առևտրական հաշարարու թիւերը առանց ուսուցչի օգնութեան ուսումնասիրելու համար:

Ս. ՄԱՆՈՒԼԵԱՆԻ

ՁԵՆՆԱՐԿ ԱՌԵՏՐԱԿԱՆ ՀԱՇՆԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԻ

Տօմարների լիակատար աղևաակներով, 1-ից մինչև 10,000 ռուբ. համար, 10/10-ից մինչև 120/10 վաճառվում է եղբայր Ծովիանովների բանկային գրասենյակում և հեղինակի մօտ. Թիֆլիս, Նագորնալ, № 9. Օտարաքաղաքացիք զիմում են վերջին հասցէով՝ Ս. Ս. Մա նուէլանց.

Գինն է 1 ռուբլի: Փօստի ծախս 21 Կ. Գրավաճառներին զիմում կը լինի: 74—150 (91—№ 95)